

Benutzerhandbuch C3000 3.2 Novell GroupWise

Ausgabe: 1.0 13-1-2017

© 2017 Avaya Inc.

Alle Rechte vorbehalten.

Hinweis

Obwohl angemessene Bemühungen unternommen wurden, um sicherzustellen, dass die Informationen in diesem Dokument zum Zeitpunkt der Drucklegung vollständig und akkurat waren, übernimmt Avaya Inc. keine Haftung für eventuelle Fehler. In zukünftigen Versionen können an den in diesem Dokument enthaltenen Informationen Änderungen und Korrekturen angebracht werden.

Haftungsausschluss für die Dokumentation

Avaya Inc. übernimmt keine Haftung für Änderungen, Zusätze oder Löschungen an der ursprünglich veröffentlichten Version dieser Dokumentation, außer wenn diese von Avaya durchgeführt wurden. Der Kunde und/oder der Endbenutzer willigen ein, Avaya sowie die Vertreter, Bediensteten und Angestellten von Avaya gegenüber allen Klagen, Gerichtsverfahren, Forderungen und Urteilen, die aus Änderungen, Zusätzen oder Löschungen an dieser Dokumentation oder im Zusammenhang damit entstehen, in dem vom Kunden oder Endbenutzer vorgenommenen Umfang der Änderungen, Zusätze oder Löschungen zu entschädigen und schadenfrei zu halten.

Haftungsausschluss für Links

Avaya Inc. übernimmt keine Verantwortung für den Inhalt oder die Zuverlässigkeit von durch Links verknüpften Websites und billigt nicht unbedingt die darin beschrieben oder angebotenen Produkte, Dienste oder Informationen. Es wird keine Garantie übernommen dafür, dass diese Links in jedem Fall funktionieren und dass die verknüpften Seiten immer verfügbar sind.

Garantie

Avaya Inc. übernimmt für dieses Produkt eine beschränkte Garantie. Die Bedingungen dieser beschränkten Garantie können Sie Ihrem Verkaufsvertrag entnehmen. In der folgenden Website finden Sie Informationen zur Standardgarantie von Avaya sowie zum Support für dieses Produkt, während es der Garantie unterliegt: http://www.avaya.com/support

Copyright

Sofern nicht explizit anders angegeben, ist das Produkt durch Urheber- und andere Eigentumsrechte geschützt. Die unberechtigte Vervielfältigung, Übertragung oder Verwendung kann entsprechend dem anwendbaren Gesetz strafrechtlich als auch zivil verfolgt werden.

Avaya-Support

Avaya stellt eine Hotline zur Verfügung, unter der Sie Probleme berichten oder Fragen zu Ihrem Produkt stellen können. Für Kunden und Business Partner in Deutschland lautet die Support-Telefonnummer +49 180 274 18 52. Weitere Support-Telefonnummern finden Sie auf der Avaya-Website: http://www.avaya.com/support

Inhaltsverzeichnis

Wissenswertes über diese Anleitung	5
Übersicht: Wissenswertes	5
Fragen zur Anleitung	5
An wen richtet sich die Anleitung?	
Welche Informationen enthält die Anleitung?	
Welche Informationen enthält die Anleitung nicht?	
Wie gliedert sich die Anleitung?	
Welche Ausgabe der Anleitung liegt hier vor?	
Was hat sich geändert?	
Wo finden Sie weitere Informationen?	
Einleitung	7
	/
C3000 Unified Messaging für	-
Novell Groupwise	
C3000 Unified Messaging	
Kommunikation ohne Medienbrüche	
FAX	
SMS	
VOICE	
FAX-Drucker	
Optionale Dienste	8
Eigene Benutzerdaten konfigurieren	9
Anmeldung Webadmin	
Übersicht Registerkarten	. 10
Registerkarte Benutzer	
Registerkarte Benutzer — Registerkarte Allgemein	
Registerkarte Benutzer — Registerkarte C3000 Allgemein	
Registerkarte Benutzer — Registerkarte Routingregeln	
Registerkarte Benutzer — Registerkarte TUI - Konfiguration	. 12
Registerkarte Benutzer — Registerkarte TUI - Ansagen	. 14
Registerkarte Benutzer — Mobility Service	. 15
Registerkarte Dokumente	. 17
Registerkarte Dokumente — Registerkarte Filtereinstellungen	. 17
Registerkarte Dokumente — Registerkarte Anzeigeoptionen	
Angezeigte Dokumente (eingehend) bearbeiten	
Angezeigte Dokumente (ausgehend) bearbeiten	. 20
Reports über Webadmin	21
C3000 für GroupWise verwenden	22
Ohne C3000 GroupWise Client-Erweiterung	
C3000 GroupWise Client-Erweiterung	
Deckblattsynchronisierung einrichten	
Bedienung	
Wav-to-Phone	
Wav-to-Phone: In Nachrichten springen	
Faxdrucker	
C3000 Fax — Geräteeinstellungen	
C3000 Serienbrieffunktion	
C3000 Serienbrief Beispiel MS Word	
Tabelle mit Diensten	
Tabelle mit Variablen	
OCR (automatische Texterkennung)	
Faxnachricht mit OCR weiterleiten	
Faxabruf	
I U/UDI UI	· UU

C3000 Netzwerkdrucker	34
Einrichten und senden	34
Einrichten eines Netzwerkdruckers	34
Wie senden Sie ein Fax?	35
Wie senden Sie eine E-Mail?	35
Code im Dokument	36
Welchen Code können Sie einfügen?	36
Empfehlung	
Serienbrief	37
Weitere Informationen	
Beispiel	38
Stichwortverzeichnis	39

Wissenswertes über diese Anleitung

Übersicht: Wissenswertes

Hier erfahren Sie Wissenswertes über diese Anleitung. Zur vorliegenden Anleitung beantwortet dieses Thema einige Fragen.

Fragen zur Anleitung

Bevor Sie die Anleitung lesen, haben Sie vielleicht einige Fragen dazu. Wir beantworten Ihnen hier einige Fragen zur Anleitung.

An wen richtet sich die Anleitung?

Diese Anleitung richtet sich an Anwender, die **C3000** zusammen mit **GroupWise** benutzen möchten. Es spielt dabei keine Rolle, ob Sie die Anleitung als Druckmedium oder Online nutzen.

Welche Informationen enthält die Anleitung?

Diese Anleitung enthält Informationen, um als Anwender mit **C3000** und **GroupWise** arbeiten zu können.

Welche Informationen enthält die Anleitung nicht?

Diese Anleitung enthält keine Informationen für die Anschaltung von **C3000** an TK-Anlagen und die ISDN-Karten Konfiguration.

Diese Anleitung enthält keine Informationen für die Installation, Konfiguration und Administration von **C3000**.

Diese Anleitung enthält keine Informationen für die Telefonbenutzeroberfläche (TUI).

Wie gliedert sich die Anleitung?

Diese Anleitung beschreibt die Bedienung von C3000 für GroupWise.

Welche Ausgabe der Anleitung liegt hier vor?

Die folgende Tabelle zeigt Informationen zu dieser Ausgabe der Anleitung.

Information	Erläuterung	ı	
Erstellt am	13.01.17		
Basis	C3000 3.2		
Bearbeiter	Andreas Mar	rquardt, Claudia Han	del
Verfügbar als	Acrobat-Rea	der-Datei (PDF)	

Was hat sich geändert?

Die folgende Tabelle zeigt eine Historie dieses Dokuments.

Version	Datum	Änderung
3.2	13.1.2017	Neue Version

Wo finden Sie weitere Informationen?

Zusätzliche Informationen zum UMS finden Sie in folgenden Handbüchern:

- C3000 Installations-Handbuch (Installation, ISDN-Karten Konfiguration, Anschaltung an TK-Anlagen)
- C3000 Administrator-Handbuch
- Benutzerhandbuch C3000 Telephone User Interface
- Handbuch Installation und Konfiguration TTrace
- Bedienungsanleitung TTraceConsole

Einleitung

C3000 Unified Messaging für Novell Groupwise

C3000 Unified Messaging

Bei allen Kommunikationsabläufen werden Mitarbeiter in Unternehmen von modernen Technologien unterstützt, die heute noch unterschiedliche Medien benutzen: Voice-Mail, E-Mail, Fax und SMS. Für die Mitarbeiter bedeutet das: sie müssen stets verschiedene Posteingangsboxen im Blick behalten und separat bedienen. Für das Unternehmen bedeutet es: mehrere getrennte Systeme werden aufwändig nebeneinander betrieben und administriert. Die Bündelung aller Informationswege unter einer einzigen Bedienoberfläche macht die Arbeitsabläufe der Mitarbeiter wesentlich effizienter und redundante Administration überflüssig: C3000 Unified Messaging.

Kommunikation ohne Medienbrüche

C3000 Unified Messaging ermöglicht den Anwendern zentralen Zugang zu sämtliche Nachrichten in einer Mailbox. Ob Anruf, Fax, E-Mail oder SMS, alle Informationen können unter einer einheitlichen Oberfläche empfangen, bearbeitet und gesendet werden. So stellt Unified Messaging sicher, dass keine Nachricht verloren geht oder den Empfänger verspätet erreicht. Der Zugriff auf die Informationen erfolgt dabei ganz einfach unter dem System, mit dem Sie bereits im Alltag vertraut ist: Novell GroupWise. So können Sie ohne zusätzliche Schulungen sämtliche Kommunikationsabläufe leichter und reaktionsschneller gestalten. Hohe Wirtschaftlichkeit in jeder Hinsicht Unified Messaging birgt für Ihr Unternehmen deutliche Einsparpotenziale und sorgt so für einen schnelleren Return of Investment. Durch die Harmonisierung aller Kommunikationsdienste unter einer Oberfläche wie GroupWise kann im Hardware-Bereich auf separate Komponenten, wie z. B. Faxgeräte oder Telefone bei Benutzung des persönlichen Anrufbeantworters von C3000 verzichtet werden

Zu den Erweiterungen gehören:

FAX

Senden Sie Ihre Faxnachrichten wie eine E-Mail inklusive Dateianhänge wie Microsoft Office Dokumente.

Empfangen Sie Faxnachrichten mit GroupWise und zeigen Sie diese direkt am Bildschirm an.

SMS

Bequemes Erstellen von Kurznachrichten mit dem C3000 SMS Formular. Empfangen Sie Kurznachrichten wie eine E-Mail in Ihrem Posteingang.

VOICE

Nachrichten aus Ihren persönlichen Anrufbeantworter werden Ihrem Posteingang übermittelt. Neben der normalen Abfrage via Telefon, haben Sie hiermit die Möglichkeit diese aus GroupWise per Doppelklick mit Ihrer Audioausstattung am PC wiederzugeben oder für die Wiedergabe über ein Aktionsmenü an Ihren Nebenstellenapparat zu übermitteln (Wav-To-Phone). Sie können über die Telefontastatur in der Nachricht nach vorn oder zurück springen.

FAX-Drucker

Erstellen Sie Faxdokumente aus jeder beliebigen Anwendung und versenden Sie diese mit GroupWise. Erstellen Sie Rundschreiben (Massenfax) mit der Seriendruckfunktion von Microsoft Word oder anderen Programmen und verschicken diese über das C3000 System.

Optionale Dienste

Zusätzlich zu den Standarddiensten (FAX, SMS, VOICE) können weitere Dienste, wie z.B. Texterkennungsmodule (OCR) oder SAP angebunden werden.

Eigene Benutzerdaten konfigurieren

Ihr Systemadministrator kann Ihnen Rechte geben, so dass Sie über den WebAdmin Ihre eigenen Benutzerdaten konfigurieren können. Im folgenden ist beschrieben, welche Einstellungen Sie vornehmen können. Einstellungen, für die Sie keine Rechte haben, sind im Webadmin grau dargestellt. Hier können Sie die Einstellungen zwar lesen, aber nicht selbst ändern.

Anmeldung Webadmin

Im Webbrowser geben Sie den Namen des C3000 Servers ein. Diesen erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator.

Eine Webseite für die Anmeldung wird angezeigt.

Die folgenden Eingaben zur Anmeldung sind erforderlich. Erfragen Sie die erforderlichen Angaben bei Ihrem Systemadministrator.

Feld Serveradresse

Geben Sie hier den Namen des C3000 Servers ein.

Feld Name

Geben Sie hier den kompletten Loginnamen ein, den Sie von Ihrem Systemadministrator erhalten haben.

Feld Passwort

Geben Sie hier Ihr Passwort ein, das Sie von Ihrem Systemadministrator erhalten haben.

Zusätzlich können Sie noch die Sprache der Web-Oberfläche einstellen.

Klicken Sie auf die Schaltfläche Anmelden.

Übersicht Registerkarten

Nach erfolgreicher Anmeldung im WebAdmin werden die folgenden Registerkarten angezeigt:

Klicken Sie auf die Registerkarte **Benutzer**, um sich die folgenden Registerkarten anzeigen zu lassen:

- · Allgemein (Adressdaten)
- C3000 Allgemein (Standort/Fax-Layout)
- Routingregeln
- TUI Konfiguration
- TUI Ansagen
- Mobility Service

Klicken Sie auf die Registerkarte **Dokumente**, um sich die folgenden Registerkarten anzeigen zu lassen:

- Filtereinstellungen
- · Anzeige Optionen

Hinweis

Grau hinterlegte Felder bedeuten: Ihr Systemadministrator hat Ihnen nicht die Rechte gegeben, diese Daten zu ändern. Die übrigen Felder, die nicht grau hinterlegt sind, können Sie selbst ändern. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator.

Registerkarte Benutzer

Die Benutzerinformationen verteilen sich auf die folgenden Registerkarten:

- Allgemein (Adressdaten)
- C3000 Allgemein (Standort/Fax-Layout)
- Routingregeln
- TUI Konfiguration
- TUI Ansagen
- Mobility Service

Registerkarte Benutzer — Registerkarte Allgemein

Schaltfläche **System** \rightarrow Registerkarte **Benutzer** \rightarrow Registerkarte **Allgemein** Hier können Sie allgemeine Adressdaten ändern.

Hinweis

In den grauen Feldern können Sie nur Werte ändern, falls Ihr Systemadministrator eine lokale Benutzerverwaltung eingerichtet hat und Ihnen die entsprechenden Benutzerrechte gegeben hat.

Registerkarte Benutzer — Registerkarte C3000 Allgemein

Schaltfläche System → Registerkarte Benutzer → Registerkarte C3000 All-

gemein

Auswahlfeld Standort

Hier geben Sie den für Sie geltenden Standort ein.

Auswahlfeld Sprache Quittungstexte

Hier wählen Sie die Sprache für die Quittungstexte.

Kontrollkästchen Faxfußzeile einfügen

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, wenn eine Faxfußzeile eingefügt wer-

den soll.

Auswahlfelder Deckblatt, Briefpapier erste Seite, Briefpapier Folgeseiten:

Hier wählen Sie Ihre Faxlayout-Einstellungen des betreffenden Benutzers

aus.

Feld Unterschriftendatei (TIFF)

Fragen Sie Ihren Systemadministrator, ob er eine Unterschriftendatei für Sie hinterlegt hat.

Hinweis Die optimale Anzeige einer Unterschrift wird durch folgende Werte erreicht:

Auflösung: 96 dpi

• Höhe: ungefähr 150 Pixel

Farbtiefe: 1 Bit (2 Farben).

Falls noch keine Unterschriftendatei Sie hinterlegt wurde, werden Sie unter dem Feld durch eine Meldung darauf hingewiesen.

Um sich selbst eine neue Unterschriftendatei zuzuweisen, führen Sie folgende Schritte durch:

Klicken Sie auf Durchsuchen.

2. Wählen Sie eine zuvor erzeugte Unterschriftendatei aus und klicken Sie auf **Öffnen**.

Die ausgewählte Unterschriftendatei wird mit Ihrem Namen verknüpft und zum C3000 Server geladen.

Die Unterschrift-Dateien werden vom C3000 Server akzeptiert, wenn sie im TIFF Format abgelegt werden.

Für jeden Benutzer kann genau eine Unterschriftendatei hinterlegt werden.

Das TIFF-Format ist ein gebräuchliches Grafik-Dateiformat, welches von vielen Grafik- und Scannerprogrammen erzeugt und bearbeitet werden kann.

Beispiel SIGNATURE_MEYER.TIF

Feld Netzwerkdrucker URL

Geben sie den Pfad für den Netzwerkdrucker ein.

Option Maximale Anzahl Nachrichten in der Mailbox

Wählen Sie die Option **globale Einstellung verwenden** oder **einschränken auf** und geben einen Wert ein.

Ist die Anzahl der maximalen Nachrichten erreicht, werden keine neuen Nachrichten mehr angenommen.

- · Bei Fax kommt besetzt.
- Bei einem Anruf kommt die Ansage "Leider kann keine Nachricht hinterlassen werden." Anschließend wird das Gespräch getrennt.

Wenn beim Benutzer die Mailboxgröße nicht angegeben oder 0 ist, dann wird die globale Einstellung verwendet.

Registerkarte Benutzer — Registerkarte Routingregeln

Routing-Regeln werden gewöhnlich von Ihrem Systemadministrator eingerichtet.

Registerkarte Benutzer — Registerkarte TUI - Konfiguration

Schaltfläche **System** → Registerkarte **Benutzer** → Registerkarte **TUI - Konfiguration**

Hier konfigurieren Sie die TUI (Telephon User Interface / Voicebox).

Feld PIN

Hier geben Sie die TUI PIN für den Benutzer ein.

Feld Faxausgabenummer

Die hier eingetragene Faxnummer wird verwendet, wenn Sie eingegangene Faxe per TUI weiterleiten wollen.

Für die Faxnummer gilt: keine Leerzeichen, keine Sonderzeichen, +-Zeichen vor der Länderkennung erlaubt

Kontrollkästchen

Telefonmenü-Setup

Wenn Sie als Benutzer das erste Mal Ihre neue Mailbox anrufen, gelangen Sie ins Telefonmenü-Setup. Das Telefonmenü-Setup hilft Ihnen Ihre Mailbox grundlegend einzurichten.

Wenn im Webadmin bei der Netportkonfiguration das Kontrollkästchen für das globale Telefonmenü-Setup aktiviert ist, wird für jeden Benutzer, der noch nie das Telefonmenü-Setup für seine Mailbox durchlaufen hat, das Telefonmenü-Setup aktiviert. Ein erfolgreicher Durchlauf wird beim Benutzer gespeichert.

- Damit Sie als Benutzer das Telefonmenü-Setup erneut durchlaufen können, aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen.
- Damit Ihnen als Benutzer das Telefonmenü-Setup nach erfolgreichem Durchlauf nicht mehr zur Verfügung steht, deaktivieren Sie dieses Kontrollkästchen.

voreingestellter Wert: aktiviert

Feld Sperrwerkprofil Voice und Sperrwerkprofil Fax

Voreinstellung ist: Keine Sperre. Es ist kein Sperrwerkprofil aktivert.

Wählen Sie aus den neun Profilen ein Sperrwerkprofil für den Benutzer aus.

Im C3000 Communication Gateway werden bis zu neun Sperrwerkprofile konfiguriert. In den Sperrwerkprofilen werden die nicht erlaubten Anfangsziffern definiert.

- 0049 -> alle abgehenden Rufe nach Deutschland sind gesperrt
- 00 -> alle Auslandsrufe sind gesperrt

Wenn ein Benutzer z.B. ein Fax versendet, dann wird geprüft welche Profile dem Benutzer zugeordnet sind, und mit den Profilen im C3000 Communication Gateway abgeglichen. Wenn dem Benutzer ein Sperrwerkprofil zugewiesen ist, welches dem C3000 Communication Gateway nicht bekannt ist, dann wird der Auftrag trotzdem ausgeführt.

Wenn ein Auftrag wegen der Sperrwerk Einstellungen nicht ausgeführt wird, dann erhält der Benutzer eine negative Quittung in der beim Benutzer eingestellten Sprache.

Auswahlfeld

Sprachen

Hier können Sie aus fünf fest vorgegebenen Sprachen bis zu drei Sprachen für die TUI auswählen. Sie können dann in der TUI zwischen den hier eingestellten Sprachen umschalten.

- Wenn hier keine Sprache eingestellt ist, werden die Spracheinstellungen der Netports verwendet.
- Wenn hier eine Sprache (bzw. zwei oder drei Sprachen) eingestellt ist/ sind, dann gelten die Spracheinstellungen der Netports nicht mehr.

Um eine Sprache auszuwählen, führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Im Auswahlfeld wählen Sie eine Sprache aus.
- 2. Klicken Sie auf Hinzufügen.

 - Wenn bereits drei Sprachen in der Liste stehen und Sie trotzdem eine vierte Sprache auswählen, dann erscheint eine Meldung, dass max. drei Sprachen unterstützt werden.
 - Die erste Sprache in der Liste ist automatisch die voreingestellte Sprache der TUI.
- 3. Um eine Sprache wieder aus der Liste zu löschen, klicken Sie auf das Symbol **Papierkorb** i .

Zur Auswahl stehen:

- Deutsch
- Englisch
- Französisch
- Italienisch
- Spanisch

Kontrollkästchen

Sprachsteuerung

Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um die Sprachsteuerung für die TUI einzuschalten.

voreingestellter Wert: deaktiviert

Feld Vertreter-PIN

Geben Sie die Vertreterpin ein. Der Vertreter kommt mit dieser PIN in das Hauptmenü und kann neue und alte Nachrichten abhören. Nur die Nachrichten, die als vertraulich gekennzeichnet sind werden ihm nicht vorgespielt.

Feld Vertreter-Rufnummer

Bevor der Anrufer in die Aufnahmesektion des persönlichen Anrufbeantworters geleitet wird, kann dieser entscheiden, ob er mit der hier eingetragenen Vertreter-Rufnummer verbunden werden möchte (Call Transfer). Es können bis zu neun Vertreter-Rufnummern konfiguriert werden.

Kontrollkästchen

Vertretermenü aktivieren

Standardmäßig ist die Vetreterregelung deaktiviert.

Hinweis

Nur Basisanschlüsse (MSN) der Telefonanlage werden unterstützt. (Fehlende Standard Call Transfer Funktionalität bei Anlagenanschlüssen)

Felder Nachrichtenspeicherr

Änderungen an diesen Einstellungen sollten nur in Rücksprache mit dem Systemadministrator vorgenommen werden.

Registerkarte Benutzer — Registerkarte TUI - Ansagen

Schaltfläche System ightarrow Registerkarte Benutzer ightarrow Registerkarte TUI - Ansagen

Hier stellen Sie die Art der Ansage für den Anrufbeantworter ein.

C3000 unterscheidet grundsätzlich zwischen internen und externen Anrufen. Bei externen Anrufen wird zwischen Anrufen innerhalb und außerhalb der Geschäftszeiten und Anrufen an Feiertagen unterschieden.

Sie können zwischen folgenden Ansagearten wählen:

Deaktiviert

Es wurden noch keine benutzerspezifischen Einstellungen vorgenommen. Dies ist die Standardeinstellung des Systems. Die Ansage meldet sich als Sprachinfosystem und gibt die Benutzerdurchwahl wieder.

Mit Benutzername

Die Ansage entspricht der Ansage **Deaktiviert**, nur dass anstelle der Durchwahl ein zuvor aufgesprochener Benutzername genannt wird.

Benutzerdefiniert oder Ansage 0,1,2...9

Eine individuell aufgesprochene Ansage wird wiedergegeben. Bei internen Anrufen kann nur eine individuelle Ansage, bei externen Anrufen können 10 verschiedene Ansagen aufgesprochen werden.

Ohne Aufnahme

Es wird nur eine Infoansage wiedergegeben. Der Anrufer kann keine Nachricht aufsprechen.

Um wav-Dateien den internen und externen Ansagen zuzuordnen, führen Sie folgende Schritte durch:

1. Klicken Sie auf den entsprechenden Bleistift 🥒 .

Ein Feld wird angezeigt.

- Klicken Sie auf **Durchsuchen**, um eine wav-Datei auszuwählen.
- Klicken Sie auf , um die ausgewählte wav-Datei hochzuladen. Die Status-Anzeige ändert sich von leer auf verfügbar. Die wav-Datei

wird erst gespeichert, wenn Sie auf die Schaltfläche **Speichern** klicken.

- Klicken Sie auf das rote Kreuz X, wenn Sie den aktuellen Vorgang abbrechen wollen.
- 2. Ordnen Sie weitere wav-Dateien zu.
- 3. Klicken Sie auf Speichern.

Hinweis

Fragen Sie Ihren Systemadministrator, ob und wo er wav-Dateien für Sie hinterlegt hat.

Die Wavdatei muss im A-Law 8bit, mono 8KHz Format gespeichert sein.

A-Law (oder CCITT Standard G.711) ist ein Audio-Kompressionsverfahren, welches in Telefonie-Anwendungen gebräuchlich ist.

Registerkarte Benutzer — Mobility Service

Schaltfläche **System** → Registerkarte **Benutzer** → Registerkarte **Mobility Service**

In der Registerkarte Mobility Service können Sie folgende Funktionen bearbeiten:

- FollowMe Rufnummer eingeben und aktivieren
- Profile konfigurieren
- Prioritätsstufen konfigurieren
- Zeitplan für die Profile konfigurieren

Kontrollkästchen

Verwendung erlaubt

Der Benutzer kann den Mobility Service nutzen.

Kontrollkästchen

Externe Ziele erlaubt

Externe Ziele außerhalb der TK-Anlage sind möglich.

Kontrollkästchen

Mailbox wenn kein Ziel erreicht

Wenn der Benutzer über die Prioritätsstufen nicht erreicht wird, dann wird der Anrufer auf die Mailbox umgeleitet.

Wenn diese Funktion nicht aktiviert ist, dann wird bei nicht erreichen das Gespräch mit "Der Teilnehmer ist zur Zeit nicht erreichbar" beendet.

Follow Me

Die Follow Me Rufnummer (Rufumleitungsnummer) wird bei jedem Anruf zuerst angerufen. Nach einer konfigurierten Zeit (Timeout) wird der Anruf abgebrochen und das im Mobility-Service aktivierte Profil abgearbeitet, zur Mailbox weitergeleitet oder beendet.

Diese Option wird durch eintragen der FollowMe Rufnummer aktiviert.

Feld Zielnummer

Geben Sie die FollowMe Rufnummer ein.

Feld Timeout

Geben Sie die Rufzeit in Sekunden ein. Die Voreinstellung ist 20 Sekunden.

Erreichbarkeitsprofile

Jeder Benutzer kann fünf Profile haben.

Jedes Profil besitzt drei Prioritätsstufen.

Jede Prioritätsstufe beinhalten bis zu drei Zielrufnummern.

Bei nicht erreichen wird nach eine konfigurierten Zeit (Timeout) die Anrufversuche abgebrochen und es werden Anrufversuche mit den Rufnummern der nächsten Prioritätsstufe begonnen.

Es kann ein Profil oder ein Zeitplan aktiviert werden.

Der Angerufene wird über den Anrufer informiert und hat die Möglichkeit durch Auflegen die Anrufe auf andere Nummern fortzusetzen, den Anrufer auf die Mailbox umzuleiten oder das Gespräch anzunehmen.

Wird das Gespräch verbunden wird unter QSig-Anbindung ein PathReplacement eingeleitet. Bei allen anderen Anbindungen wird für die Zeit des Gesprächs 2 Leitungen belegt.

Option Kein Profil verwenden, Profil verwenden, Zeitplan verwenden

Wählen Sie eine der folgenden Optionen:

- Kein Profil verwenden
- Profil verwenden und wählen Sie ein Profil aus.
- · Zeitplan verwenden

Feld Timeout

Geben Sie die Zeit in Sekunden ein. Die Voreinstellung ist 20 Sekunden.

Schaltfläche

Profil /Zeitplan bearbeiten

Dialog Erreichbarkeitsprofile

Im Dialog Erreichbarkeitsprofile werden den Profilen maximal drei Prioritätsstufen zugeornet.

Zu jeder Prioritätsstufe können Sie bis zu drei Zielrufnummern zuordnen. Zu jeder Zielrufnummer kann man die Option *Bei besetzt abbrechen* markieren. Wenn das Ziel besetzt ist, dann wird die Verbindung abgebrochen. Der gesamte Versuch wird als Nichterreicht gewertet. Der Anruf wird je nach Einstellung zur Mailbox weitergeleitet oder beendet.

Zu jeder Prioritätsstufe können Sie bis zu drei Anrufernummern (VIP Nummern) zuordnen. Wenn eine Anrufernummer nicht als VIP Nummer vermerkt, dann wird diese Prioritätsstufe übersprungen. Wenn keine VIP Nummer angegeben wird, dann wird die Prioritätsstufe für alle Anrufer verwendet.

Klicken Sie auf den grünen Haken , um die Konfiguration zu übernehmen.

Klicken Sie auf das rote Kreuz , um die Konfiguration zu verwerfen.

Klicken Sie auf den Bleistift , um die Konfiguration zu bearbeiten.

Klicken Sie auf den Papierkorb X, um die Konfiguration zu löschen.

Registerkarte Zeitplan

In der Registerkarte Zeitplan können Sie jedem Wochentag zu einer definierten Zeit die verschiedenen Profile zuordnen.

Registerkarte Dokumente

Die Dokument-Informationen verteilen sich auf die folgenden Registerkarten:

- Filtereinstellungen
- Anzeigeoptionen

Hier verwalten Sie Ihre Dokumente. Zur Verfügung stehen vielfältige Filterregeln für eingehende und ausgehende Nachrichten. Für die angezeigten Dokumente sind die folgenden Aktionen möglich:

- Löschen
- Auf gelesen setzen
- Weiterleiten

Nähere Informationen finden Sie im Kapitel "Angezeigte Dokumente (eingehend) bearbeiten" auf Seite 19.

Registerkarte Dokumente — Registerkarte Filtereinstellungen

Schaltfläche System \rightarrow Registerkarte Dokumente \rightarrow Registerkarte Filtereinstellungen

Auf dieser Registerkarte stellen Sie Dokumenten-Filter zusammen.

Mit Hilfe der Filtereinstellungen kann die Menge der gefundenen Dokumente durch die Vorgabe von Suchbedingungen eingeschränkt werden.

Hierbei ist zwischen allgemeinen Bedingungen (**Benutzer**, **Ordner**, zeitlichen Einschränkungen **Von** und **Bis**) und den von der Dokumentenart abhängigen Bedingungen zu unterscheiden.

Wenn Sie auf die Schaltfläche Anzeigen klicken, wird eine Anfrage gesendet.

Eine Anfrage kann immer nur für eine Dokumentenart zur Zeit erfolgen. D.h. nur eingehende oder aber nur ausgehende Dokumente.

Bei ausgehenden Dokumenten werden die Sendeaufträge angezeigt. Die zugehörigen Dokumente sind an der angezeigten Dokumenten-ID zu erkennen.

Option Eingehend/Ausgehend

Hier wählen Sie aus, ob eingehende oder ausgehende Nachrichten gefiltert werden. Abhängig von dieser Einstellung werden jeweils die zugehörigen Dokumenten-Status-Filter ausgewertet.

Feld Treffer anzeigen

Begrenzung der angezeigten Treffer. Liefert die Anfrage mehr Treffer als hier angegeben, so wird eine Warnung ausgegeben, dass die Anfrage n Treffer ergeben hat, hiervon jedoch nur x angezeigt werden.

Wertebereich: 0 bis 99999

HinweisGroße Werte führen zu teilweise sehr langen Ladezeiten. Versuchen Sie daher, die Ergebnisliste einzuschränken.

Feld Benutzer

Grenzt die Anfrage auf nur einen bestimmten C3000-Benutzer ein.

Hier muss eine gültige Benutzer-ID eingetragen werden.

Beispiel: name@xx.yy

Feld Ordner

Schränkt die Anfrage dahingehend ein, dass nur Dokumente, die in einem bestimmten Ordner liegen, zur Anzeige kommen.

Beispiel: Eingänge

Felder Datum: Von / Bis

Grenzt die Abfrageergebnisse auf einen bestimmten Zeitraum ein. In diese Felder wird ein Datum eingegeben. Es ist möglich, nur eines von beiden Feldern zu belegen, d.h. z.B. nur alle Dokumente vor oder nach einem bestimmten Datum.

Die Von-Uhrzeit wird als 00:00:00 Uhr am entsprechenden Tag interpretiert, wenn keine Von-Uhrzeit spezifiziert ist.

Die Bis-Uhrzeit wird als 23:59:59 Uhr interpretiert, wenn keine Bis-Uhrzeit spezifiziert ist.

Format: dd.mm.yy oder dd.mm.yyyy

Beispiel: 24.12.2002

Felder Uhrzeit: Von / Bis

Grenzt die Einschränkungen, die sich aus dem Datum (von/bis) ergeben, weiter ein. Mit Angabe der Uhrzeiten können der Start- und der Endzeitpunkt der Selektion genauer spezifiziert werden. Die Uhrzeiten werden nur dann berücksichtigt, wenn das entsprechende Datum ebenfalls gesetzt ist. D.h. es können nicht alle Dokumente zwischen 10:00 und 15:00 an beliebigen Tagen herausgefiltert werden.

Es ist möglich, nur eines von beiden Feldern zu belegen.

Format: hh:mm Beispiel: 12:15

Auswahlfeld Service

Wählen Sie hier den gewünschten Dienst aus (z.B. Fax/Voice/SMS). Der Dienst Intern (C3000 Adresse) bezieht sich auf Nachrichten, die innerhalb von C3000 versendet wurden. Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Sys-

temadministrator.

Bereich Eingehend / Ausgehend

Hier können Sie Zustandsanzeigen auswählen. Abhängig von dieser Einstellung werden jeweils die zugehörigen Dokumenten-Status-Filter ausgewertet.

Kontrollkästchen Erfolgreich

Die Nachricht wurde erfolgreich versendet.

Kontrollkästchen Fehlerhaft

Beim Senden der Nachricht ist ein Fehler aufgetreten.

Kontrollkästchen Wartend

Die Nachricht wurde noch nicht versendet.

Kontrollkästchen Aktiv

Die Nachricht wird gerade versendet.

Kontrollkästchen Gestoppt

Der Versendevorgang wurde während des Zustands Wartend abgebrochen.

Kontrollkästchen Zu autorisieren

Für die Nachricht ist eine Genehmigung für den Versand erforderlich.

Kontrollkästchen In Bearbeitung

Die Nachricht wird gerade bearbeitet.

Kontrollkästchen Bereits versucht

Es wurde bereits versucht, die Nachricht zu versenden; weitere Versuche sind

noch offen.

Kontrollkästchen Autorisierung abgelehnt

Die Genehmigung für den Versand der Nachricht wurde abgelehnt.

Feld Dokumenten-Id

Geben Sie eine bekannte Dokumenten-Id ein, um gezielt nach einem Doku-

ment zu suchen.

Feld Sendeauftrags-Id

Geben Sie eine bekannte Sendeauftrags-Id ein, um gezielt nach einem ver-

sendeten Dokument zu suchen.

Schaltfläche Filter löschen

Hiermit löschen Sie den eingestellten Filter.

Registerkarte Dokumente — Registerkarte Anzeigeoptionen

Schaltfläche System → Registerkarte Dokumente → Registerkarte Anzeigeoptionen

Hier konfigurieren Sie getrennt für eingehende und ausgehende Dokumente, welche Eigenschaften zur Anzeige gebracht und in welcher Reihenfolge diese angeordnet werden.

Aktivieren Sie die gewünschten Kontrollkästchen und stellen Sie in den Auswahlfeldern geeignete Werte ein.

Klicken Sie auf **Anzeigen**, um sich die Ergebnisse anzeigen zu lassen.

Angezeigte Dokumente (eingehend) bearbeiten

Für eingehende Dokumente stehen die folgenden drei Bearbeitungsfunktionen zur Verfügung: **Weiterleiten**, **Auf gelesen setzen**, **Löschen**.

- Um ein angezeigtes Dokument an eine andere Person weiterzuleiten, führen Sie folgende Schritte durch:
- Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- Im Listenfeld Aktion wählen Sie Weiterleiten aus.

Hinweis

Nur wenn Sie das Recht auf den Dienst Intern (C3000

Adresse) haben, ist diese Weiterleitungsfunktion möglich.

Das Recht erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator.

- 3. Klicken Sie beim Feld **Ziel (Benutzer)** auf die Schaltfläche _---, um einen C3000 Benutzer auszuwählen. Hier sind nur C3000 Adressen möglich.
- 4. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument wird an den entsprechenden C3000 Benutzer weitergeleitet.

- Um ein angezeigtes Dokument auf gelesen zu setzen, führen Sie folgende Schritte durch:
- 1. Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld **Aktion** wählen Sie **Auf gelesen setzen** aus.
- Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument erhält den Status Gelesen.

- Um ein angezeigtes Dokument zu löschen, führen Sie folgende Schritte durch:
- 1. Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld Aktion wählen Sie Löschen aus.
- 3. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument wird gelöscht.

Angezeigte Dokumente (ausgehend) bearbeiten

HinweisWartende Sendeaufträge werden nach 24 Stunden automatisch gelöscht und erhalten den Status **fehlgeschlagen**.

Für ausgehende Dokumente stehen die folgenden Bearbeitungsfunktionen zur Verfügung: **Löschen**, **Erneut Senden**, **Weiterleiten**, **Anhalten**.

- Um ein angezeigtes Dokument zu löschen, führen Sie folgende Schritte durch:
- 1. Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld Aktion wählen Sie Löschen aus.
- Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument wird gelöscht.

- Um ein angezeigtes Dokument (gilt nur für fehlgeschlagene Ausgänge) erneut zu versenden, führen Sie folgende Schritte durch:
- 1. Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld Aktion wählen Sie Erneut senden aus.
- 3. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument wird erneut versendet.

- Um ein angezeigtes Dokument an eine andere Person weiterzuleiten, führen Sie folgende Schritte durch:
- Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld Aktion wählen Sie Weiterleiten aus.

Hinweis Nur wenn Sie das Recht auf den Dienst Intern (C3000 Adresse) haben, ist diese Weiterleitungsfunktion möglich.

Das Recht erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator.

- 3. Klicken Sie beim Feld **Ziel (Benutzer)** auf die Schaltfläche ____, um einen C3000 Benutzer auszuwählen. Hier sind nur C3000 Adressen möglich.
- 4. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument wird an den entsprechenden C3000 Benutzer weitergeleitet.

- Um ein angezeigtes Dokument (gilt nur für wartende Ausgänge) anzuhalten, führen Sie folgende Schritte durch:
- 1. Wählen Sie das angezeigte Dokument aus, indem Sie das entsprechende Kontrollkästchen aktivieren.
- 2. Im Listenfeld Aktion wählen Sie Anhalten aus.
- 3. Klicken Sie auf die Schaltfläche Ausführen.

Das ausgewählte Dokument (ausgehender Sendeauftrag) wird angehalten, d.h. sein Status ändert sich von **wartend** auf **angehalten**.

Reports über Webadmin

Über den Webadmin können Sie sich per E-Mail sogenannte Reports zusenden lassen. Weitere Informationen dazu erhalten Sie von Ihrem Systemadministrator und im C3000 Administrator-Handbuch 2.1 im Kapitel Reporting: Scheduler.

C3000 für GroupWise verwenden

Ohne C3000 GroupWise Client-Erweiterung

Zunächst werden die neuen Funktionen von C3000 UMS ohne Nutzung der Clienterweiterung vorgestellt.

Grundsätzlich kann die C3000 GroupWise Integration genutzt werden, ohne dass auf Client Seite etwas installiert werden muss. Eingehende Fax und Voice Nachrichten kommen als gewöhnliche E-Mails in GroupWise an, in denen die Nachrichten als Attachements angehängt sind (FAX als *.tiff und Voice als *.wav Datei). Die Dateien können dann mit den entsprechenden Viewern oder Mediaplayern angesehen/abgespielt werden.

Temporäre Adressierung

Eine Adressierung kann in der Standard Sendemaske von GroupWise vorgenommen werden. Bei temporär eingegebenen Adressen (Rufnummern) ist aber eine besondere Syntax einzuhalten.

Das Versenden von Fax- oder SMS-Nachrichten ist grundsätzlich eine E-Mail an den GroupWise Account, mit dem sich C3000 GroupWise Connector beim GroupWise Postoffice anmeldet. Der eigentliche Empfänger wird dem Connector über die Betreffzeile mit gegeben. Der eigentliche Betreff kann mit einem Pipe Symbol "|" getrennt zusätzlich angefügt werden.

Beispiel

Also z.B.: "fax:08154711|Dies ist der Betreff" oder "sms:01708154711|Dies ist der Betreff"

C3000 GroupWise Client-Erweiterung

Um die Benutzung komfortabler zu gestalten, kann die C3000 GroupWise Client Erweiterung installiert werden.

Die C3000 GroupWise Clienterweiterung besteht aus mehreren Komponenten:

- C3000 Faxdrucker
- C3000 Erweiterung zum Adressieren aus dem GroupWise Adressbuch
- C3000 WavToPhone Erweiterung (Abspielen von Wav-Dateien über das Telefon)

Eingangsfenster

Mit den Clienterweiterungen für GroupWise werden für neue Eingänge aus dem C3000 UMS System eigene Symbole angezeigt (FAX, VOICE).



Adressierung

Für die Adressierung in der Standardmailmaske stehen zwei neue Schaltflächen zur Verfügung.

Die neue Adressbuch-Schaltfläche 📗 öffnet eine spezielle Ansicht auf das Adressbuch mit eingetragenen FAX-Nummern. Im Unterschied zu dem gewöhnlichen GroupWise Adressbuch liefert diese Schaltfläche jedoch nicht die E-Mail Adresse zurück, sondern die Faxnummer.

Die neue Adressbuch-Schaltfläche Middlent der schnellen temporären Adressierung an die Dienste FAX und SMS.

Beide Funktionen können Sie auch über das Menü **Aktionen** erreichen:

Aktionen→C3000 Adresse bzw.

Aktionen→C3000 temporaere Adresse

Temporäre Adresse

Wenn Sie eine temporäre Adresse verwenden wollen, führen Sie folgende Schritte durch:

- Klicken Sie auf die neue Adressbuch-Schaltfläche M.
- 2. Das Fenster für die temporäre Adresse erscheint.
- Geben Sie im Feld Name, den Vor- und Nachnamen des Empfängers ein. Wählen Sie im Auswahlfeld Service den Dienst aus (FAX oder SMS). Geben Sie im Feld Address die Rufnummer ein (z.B. 040333959595).

Es wird automatisch der C3000 Connector Account als Empfänger eingetragen. Die eigentlichen Adress-Informationen befinden sich in dem Anhang C3000.OPT. Diese Datei darf nicht gelöscht werden.

Deckblattsynchronisierung einrichten

Alternativ können Sie Ihrem FAX Auftrag-Deckblätter und Briefpapier zuordnen

Die im C3000 Server hinterlegten Deckblätter und Briefpapiere werden beim Starten des GroupWise Connectors automatisch in die Mailbox des Group-Wise Connector Accounts synchronisiert.

Dort stehen sie im Ordner C3000 Layout.

Damit ein GroupWise Benutzer diese Deckblätter verwenden kann, muss dieser Ordner für diesen Benutzer zum Lesen freigegeben werden.

Führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf den Ordner C3000 Layout.
- 2. Im Kontextmenü klicken Sie auf [Properties].
- 3. Das Fenster [Layout Properties] erscheint.
- 4. Klicken Sie auf die Registerkarte [Sharing].
- 5. Wählen Sie die Option [Shared with].
- 6. Geben Sie im Feld [Name] den Vor- und Nachnamen ein.
- 7. Klicken Sie auf die Schaltfläche [Add User] und vergeben Sie die Rechte.
- 8. Auf der Registerkarte [Sharing] klicken Sie auf OK.

Der GroupWise Benutzer erhält dann eine Nachricht mit dem C3000 Connector Account (z.B. C3000) als Absender.



C3000

Shared folder notification

9. Öffnen Sie diese Nachricht.

Sie erhalten eine Meldung über die Freigabe eines Ordners und Zuteilung von Zugriffsrechten.

- 10. Klicken Sie auf Next.
- Im folgenden Fenster k\u00f6nnen Sie den freigegebenen Ordner C3000 Layouts installieren. Dieser Ordner synchronisiert die zentral am Server vorliegenden Deckbl\u00e4tter und Briefpapiere.
- 12. Wichtig ist, dass der Ordner in die oberste Ebene der Verzeichnisstruktur verschoben wird. Klicken Sie auf die Schaltfläche **Nach Links**.
 - Der Ordner wird in die oberste Ebene der Verzeichnisstruktur verschoben.
- 13. Klicken Sie auf Finish.

Im GroupWise Fenster sehen Sie die vorhandenen Deckblätter im Ordner C3000 Layouts.

Die Zuordnung der Deckblätter und Briefpapiere erfolgt über das Menü in der Sendemaske.

- In der Sendemaske w\u00e4hlen Sie Aktionen→C3000 Sendeoptionen.
 - Das Fenster Sendeoptionen erscheint.
- 15. In den Auswahlfeldern wählen Sie Ihre Layoutelemente aus und klicken auf **OK**.

HinweisWenn Sie keine Eintragungen auswählen können, starten Sie Ihren GroupWise Client erneut.

Wenn Sie erneut auf die Adressbuch Schaltfläche **l** klicken, erscheint jetzt zunächst eine Übersicht mit den bereits eingetragenen Adressen. Diese können bearbeitet, gelöscht oder ergänzt werden.

Wenn nicht nur Faxe, sondern auch SMS versendet werden sollen, kann über einen Registrierungs-Schlüssel Folgendes eingestellt werden:

Es wird nicht automatisch die Faxnummer adressiert, sondern der Benutzer erhält die Möglichkeit, durch eine Abfrage zwischen Fax oder SMS zu wählen.

Nach der Auswahl wird die Fax- oder die Mobilfunknummer aus dem Adressbuch zurückgegeben.

Der Registrierungs-Schlüssel lautet:

HKEY_LOCAL_MACHINE\SOFTWARE\COM:ON\C3000 GroupWise Client\CONFIG\SELECTSERVICE = 1

wobei SELECTSERVICE eine Zeichenfolge ist.

Bedienung

Wav-to-Phone

Mit C3000 UMS für GroupWise erhalten Sie auch Sprachnachrichten (von Ihrem persönlichen Anrufbeantworter) in Form von Wav-Dateien (Windows-Format: CCITT A-Law, 8.00Khz, 8bit, Mono) in Ihrem GroupWise Posteingang. Diese können mit der üblicherweise vorhandenen Soundhardware abgespielt werden. Ist keine Soundhardware im PC des Anwenders enthalten, kann die Nachricht dem Telefon zum Abspielen übermittelt werden. Deshalb heißt diese Option **Wav-to-Phone**.

Ist die **Wav-to-Phone** Erweiterung installiert, steht in geöffneten Sprachnachrichten ein neuer Menüpunkt zur Verfügung.

Um die Sprachnachricht abzuspielen, führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Im Nachrichtenfenster markieren Sie das Symbol der Sprachnachricht.
- Wählen Sie Aktionen → C3000 Abspielen.

Die konfigurierte Nebenstelle wird angerufen und die angehängte wav-Datei abgespielt.

Hinweis

Wenn Sie die Einstellungen für die Durchwahl oder beliebige Telefonnummern ändern möchten, ist dieses zur Zeit nur in der Registrierung unter

HKCU\Software\COM:ON\C3000 Communication Gateway Client

möglich.

Fehlerfall

Wenn Sie eine Meldung **Keine Telefonleitung verfügbar [No Line Available!]** erhalten, kann dies folgende Ursachen haben:

- Die Anwendung kann vom C3000 System nicht initialisiert werden.
- · Die Leitung ist besetzt.
- Die Telefonnummer kann nicht erreicht werden (nicht existent).

Überprüfen Sie Ihre Einstellung und versuchen Sie es nach kurzer Zeit erneut. Sollte der Fehlerfall dauerhaft auftreten, kontaktieren Sie Ihren Administrator.

Wav-to-Phone: In Nachrichten springen

Während Sie sich eine Wav-to-Phone Nachricht am Telefon vorspielen lassen, können Sie in dieser Nachricht nach vorne oder nach hinten springen.

- 1. Während die Nachricht vorgespielt wird drücken Sie auf der Telefontastatur die [7].
 - Damit springen Sie in der Nachricht 5 Sekunden weiter.
- 2. Während die Nachricht vorgespielt wird drücken Sie auf der Telefontastatur die [9].

Damit springen Sie in der Nachricht 5 Sekunden zurück, d.h. die letzten 5 Sekunden werden wiederholt.

Faxdrucker

Mit dem C3000 Faxdrucker erstellen Sie aus jeder druckfähigen Anwendung heraus ein Fax. Die Konvertierung in das FAX-Format erfolgt dabei lokal auf Ihrem Rechner.

Führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Aus der Anwendung heraus wählen Sie das Menü **Datei→Drucken**.
- 2. Das Druckerfenster erscheint.
- 3. Im Auswahlfeld der Drucker wählen Sie den Faxdrucker aus, dieser trägt den Namen **C3000 Fax Printer**.
- 4. Sie können das Seitenformat auswählen. Mögliche Seitenformaten sind: A4, Letter und Legal. Die Standardeinstellung ist A4.
- Nach erfolgreicher Konvertierung (=Drucken) wird die GroupWise Standardmailmaske aufgerufen und das Dokument als Anhang FAX.tif beigefügt. Diese können Sie wie oben beschrieben adressieren.

C3000 Fax — Geräteeinstellungen

Die Einstellungen im Anwendermodus zeigen nur den Eintrag **C3000 Option**. Weitere Konfigurationsmöglichkeiten erhalten Sie bei Zugriff auf den Drucker über die Systemsteuerung des Betriebssystems.

Hinweis

Als Anwender können Sie die nachfolgend beschriebenen Konfigurationsmöglichkeiten nur lesen, aber nicht ändern.

Führen Sie folgende Schritte durch:

- Wählen Sie Start→Drucker und Faxgeräte.
- 2. Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf den Drucker C3000 Fax Printer und klicken Sie auf Eigenschaften.
 - Das Fenster Eigenschaften von C3000 Fax Printer erscheint.
- 3. Klicken Sie auf die Registerkarte **Geräteeinstellungen**.

Hinweis Änderungen in den folgenden Einstellungen nimmt in der Regel nur Ihr Systemadministrator vor.

- 4. Wählen Sie PDF in dem Feld File Format.
- 5. Verwenden Sie in dem Feld **Temp Directory** die Voreinstellung. Bei Bedarf kann der Systemadministrator den Pfad ändern.
- 6. Wählen Sie Groupewise in dem Feld UM Option.
- 7. Wählen Sie Mail client in dem Feld Connect to.
- 8. Um die Einstellungen zu speichern, klicken Sie auf **OK**

C3000 Serienbrieffunktion

Die Serienbrieffunktion nutzt wie beim *Empfänger im Betreff* einen globalen Kontakteintrag zum Versenden der Aufträge. Die Adressierung erfolgt aber nicht über das Betrefffeld in GroupWise, sondern erfolgt im Serienbrief selbst. Als letzte Zeile wird dort eine Kennung (Kommandozeile) eingefügt, welche Dienstart, Adresse und Sendeoptionen enthält. Diese Felder können in der Anwendung als Serienfeldbrief parametrisiert werden. Der Druck des Auftrages erfolgt im Hintergrund ohne weitere Eingabeaufforderungen und Aktionen in GroupWise selbst.

Bevor wir dieses Verfahren am Beispiel von MS Word demonstrieren, überprüfen Sie die Konfiguration der C3000 Serienbrieffunktion.

Führen Sie folgende Schritte durch:

Klicken Sie auf Start→Ausführen.

Das Fenster Ausführen erscheint.

2. Geben Sie im Feld Öffnen folgenden Befehl ein: C:\Program Files\Avaya\C3000\Fax Printer\umsbmail

Hinweis Der Pfad ist abhängig von der Installlation.

- 3. Klicken Sie auf Serienbrief→Konfiguration.
- Im erscheinenden Fenster überprüfen Sie, ob als verwendetes Mailsystem GroupWise markiert ist.
- 5. Im Bereich **Einstellungen** [Settings] geben Sie den globalen Kontakt zum Versenden an. Diesen erfahren Sie von Ihrem Administrator. Standardmäßig ist dieses der C3000 GroupWise Connector Account.
- 6. Im Bereich **Sendestatus automatisch beenden** [Close Status Dialog] wählen Sie die gewünschte Option aus.

Hier haben Sie die Möglichkeit zu entscheiden, ob am Ende des Druckvorganges eine Ansicht über die erstellten Aufträge angezeigt wird. Dies ist besonders im Fehlerfall von Interesse. Wählen Sie, ob in jedem Fall (nicht beenden [never]), ob nur im Fehlerfall (bei Fehlerfreiheit [On OK]) oder in keinem Fall (immer [always]) der Sendestatus angezeigt werden soll.

Sie erhalten einen Sendestatusbericht.

Beispiel:

Auftrag Nr. 1 an C3COM - FX3=i8161300

Auftrag erstellt.

Auftrag Nr. 2 an C3COM - FX3=i8161200

Auftrag erstellt.

Auftrag Nr. 3 an C3COM - FX3=i8161300

Auftrag erstellt.

Auftrag Nr. 4 an C3COM - FX3=i8161300

Auftrag erstellt.

Fehlerhafte Sendeaufträge werden entsprechend gekennzeichnet.

Hinweis

Der Sendestatus gibt nur darüber Auskunft, ob ein Sendeauftrag für jede Adresse erstellt werden konnte. Über eine erfolgreiche (fehlerhafte) Zustellung werden Sie in GroupWise einzeln für jeden Auftrag unterrichtet (Quittung).

5) Klicken Sie auf OK.

C3000 Serienbrief Beispiel MS Word

Diese Funktion wird am Beispiel der Serienbrieferstellung mit MS Word erklärt, doch können Sie dies mit jedem anderen Textverarbeitungsprogramm in ähnlicher Weise durchführen.

Definieren Sie in MS Word einen *gewöhnlichen* Serienbrief. Die Datenquelle — also die Adressherkunft — kann dabei eine Word-Datenquelle sein oder aber jede andere Datenquelle, die Word für einen Serienbrief akzeptiert (z.B. eine Excel-Tabelle).

Wichtig ist, dass in der Datenquelle ein Feld für die Aufnahme der jeweiligen Faxnummer des Adressaten besteht. Der Name dieses Feldes ist von Ihnen frei wählbar, kann einfach **Faxnr** oder **Faxnummer** sein. Im folgenden Beispiel verwenden wir den Feldnamen **C3000Fax**.

Wenn Sie den Text erstellen, dann fügen Sie am Ende (!) des Textes in einer eigenen Zeile (!) eine Anweisung (*Kennung*) ein mit folgendem allgemeinen Aufbau:

Kennung

(C3#Dienst:PARAMETER; Variable1:PARAMETER; VariableX:PARAMETER; ... #C3)

Eine Kennung beginnt immer mit (C3# und endet mit #C3). Dazwischen sind die jeweiligen Kommandos eingebettet. Die Kennung enthält einen Dienst und 0..n Variablen. Die Reihenfolge ist unbedeutend.

Bei einer Kennung, die mehrere Dienste oder unbekannte Dienste/Variablen enthält, wird der Fehler angezeigt. Das fehlerhafte Dokument wird nicht versendet.

Hinweis

- Hinter dem letzten Kommando steht kein Semikolon, sondern folgt unmittelbar die Abschlusskennung #C3).
- Kennungen müssen auf der letzten Seite des Dokuments stehen. Die Kennung wird bei der Übernahme ins Fax ausgeblendet. Die Formatierung des Dokuments bleibt dabei erhalten. Platzieren Sie die Kennung am Ende des Dokuments.

Beispiel

Ein denkbares und sehr schlichtes Kommando, um einen Text an die Faxnummer (040)223344 zu senden, ist:

(C3#FX3:040223344#C3)

Hinweis

- Die Kennung darf insgesamt nicht über eine Zeile hinausgehen. Falls Sie mit mehreren Variablen innerhalb der Kennung arbeiten, können Sie den Schriftgrad minimieren, um die Zeile nicht zu überschreiten.
- Innerhalb einer Kennung muss das Layout gleich bleiben, d.h. Schriftart, Schriftgrad sowie Schriftschnitt dürfen nicht verändert werden. Die Kennung C3# bzw. #C3 muss mit großem C geschrieben werden.
- Widersprechen sich Variablen, wird der Fehler angezeigt und der Auftrag abgebrochen.
- Die Kennung ist innerhalb des Druckertreibers auf 500 Zeichen begrenzt.

Word Serienbrief

Wenn Sie ein solches Kommando in einen Serienbrief einfügen, dann werden Sie nicht die Faxnummer von Hand einfügen, sondern das Feld der Datenquelle verwenden:

Beispiele von Kennungen für Word-Serienbriefe:

(C3#FAX3:<<C3000Fax>>#C3)

bzw.

(C3#<<Dienst>>:<<Adresse>>#C3)

Wenn Sie mehrere Variablen verwenden, um z.B. auch die Sendezeit festzulegen, trennen Sie diese Variablen jeweils mit einem Semikolon voneinander:

(C3#<<Dienst>>:<<Adresse>>;TIME:22:30:00#C3)

Schreibweisen

Unterschiedliche Variablen- und Parameterschreibweisen

Für Kommandos und deren Parameter gibt es Langformen und Kurzformen, gelegentlich auch Kürzel. Zum Beispiel können Sie statt der Priorität **HIGH** auch das Kürzel **H** eintragen. Verwenden Sie möglichst die lange Bezeichnung, man kann sie später besser zuordnen. Die Kurzformen sind geeignet, wenn Sie sehr viele Variablen verwenden wollen und das Zeilenlimit überschreiten würden.

Tabelle mit Diensten

Dienst	Dienst (Kurzform)	Parameter	Bedeutung
FAX3	FX3 F3	<nummer></nummer>	FAX Gruppe3 Sen- deauftrag
SMS		<nummer></nummer>	SMS Sendeauftrag

Tabelle mit Variablen

Variable	Variable (Kurzform)	Parameter	Bedeutung
NAME		<name adressaten="" des=""> z.B. NAME:Meier.Hugo (.Hugo ist optional)</name>	Zusatzinformationen in externe Sendeaufträge einfügen (Deckblätter)

Variable	Variable (Kurzform)	Parameter	Bedeutung
COMPANY		<firma></firma>	Zusatzinformationen in externe Sendeaufträge einfügen (Deckblätter)
COMPANY2		<firmenzusatz></firmenzusatz>	Zusatzinformationen in externe Sendeaufträge einfügen (Deckblätter)
COMPANY3		<firmenszusatz></firmenszusatz>	Zusatzinformationen in externe Sendeaufträge einfügen (Deckblätter)
TIME	Т	HH:MM:SS	Sendezeit
		[Stunde:Minute:Sekunde]	
DATE		JJJJ.MM.TT	Sendedatum
		[Jahr.Monat.Tag]	
PRIORITY	PRIO	LOW	Priorität des
		L	Sendeauftrags: Aufträge mit der
		NORMAL N	höchsten Priorität werden zuerst
		HIGH	abgearbeitet
		Н	
COVERPAGE	COVER	<deckblatt kürzel=""></deckblatt>	Deckblatt
PAPER		<briefpapier kürzel=""></briefpapier>	Briefpapier
PAPER2		<briefpapier kürzel=""></briefpapier>	Folgeseiten Briefpapier
ACCOUNT		<kostenstelle></kostenstelle>	Übernahme der Kosten
		z.B. V4711	ins Statistikprogramm auf Kostenstelle
		(bis zu 15 Zeichen)	
FILE		komplette Pfadangabe und Name der Datei. Mehrere Dateien werden durch ein Komma getrennt.	Dateien an das Dokument anhängen

OCR (automatische Texterkennung)

OCR = Optical Character Recognition (auf deutsch: optische Buchstabenerkennung)

Mit dem Dienst **OCR** werden Textdokumente, welche in grafischer Form vorliegen (z.B. Fax), in editierbare Text-Dokumente umgewandelt.

Eingehende Faxnachrichten können automatisch mit **OCR** umgewandelt werden. Sie erhalten dann eine Nachricht mit dem Original-Fax als TIF-Datei und zusätzlich das umgewandelte Fax als RFT-Datei. Die automatische Umwandlung eingehender Faxnachrichten richtet Ihr Systemadministrator über Routingregeln für Sie ein.

Außerdem haben Sie als Anwender die Möglichkeit, Faxnachrichten manuell aus Ihrem Posteingang über den Dienst **OCR** an sich selbst zu senden. Sie erhalten dann die umgewandelten Dokumente im Rich Text Format (RTF) in Ihren Posteingang. Diese Möglichkeit wird in diesem Kapitel beschrieben.

Mit **OCR** können Sie nur Dokumente an sich selbst senden. Ein Versand an andere Adressen ist nicht möglich.

Nachfolgend der folgende Versandweg beschrieben:

Sie können ein Faxdokument, das in Ihrem Posteingang liegt, als Nachricht mit dem Dienst **OCR** an sich selbst weiterleiten.

Faxnachricht mit OCR weiterleiten

Führen Sie folgende Schritte durch:

- In GroupWise markieren Sie die gewünschte Faxnachricht.
- 2. Klicken Sie auf die Schaltfläche Weiterleiten.
- Ein Nachrichtenfenster erscheint.

Hinweis

Eine Nachricht, die mit OCR versendet werden soll, ist grundsätzlich eine E-Mail an den GroupWise Account, mit dem sich C3000 GroupWise Connector beim GroupWise Postoffice anmeldet. Fragen Sie Ihren Systemadministrator nach dem Eintrag im **An:** Feld.

Beispiel: C3000.pohannover.pridom

4. Geben Sie im Feld **Betreff** einen Eintrag der folgenden Form ein:

ocr:ocr

wobei ocr die Dienstart angibt.

Hinweis

Die Angabe nach dem Doppelpunkt wird vom System nicht ausgewertet. Sie erhalten die umgewandelte Datei (RTF) automatisch wieder in Ihren Posteingang.

5. Versenden Sie die Faxnachricht.

Die Faxnachricht wird von **OCR** in eine RTF-Datei umgewandelt und in Ihrem Posteingang abgelegt.

Faxabruf

Um Dokumente für den Faxabruf in C3000 zur Verfügung zu stellen führen Sie folgende Schritte durch:

1. In GroupWise öffnen Sie das Standardnachrichtenfenster für eine neue Nachricht.

Hinweis

Eine Nachricht, deren Anhang als Dokument zum Faxabruf versendet werden soll, ist grundsätzlich eine E-Mail an den GroupWise Account, mit dem sich der C3000 GroupWise Connector beim GroupWise Postoffice anmeldet. Fragen Sie Ihren Systemadministrator nach dem Eintrag im **An:** Feld.

Beispiel: C3000.pohannover.pridom

2. Geben Sie im Feld **Betreff** einen Eintrag der folgenden Form ein:

fod:Abrufnummer|Titel für Abrufdokument

wobei **fod** der Dienst für den Faxabruf und Abrufnummer diejenige Nummer (Durchwahl) ist, unter der später das Dokument als Fax abgerufen werden kann. Geben Sie nach dem "|" einen Titel für das Abrufdokument ein.

3. Fügen Sie als Anhang das Dokument für den Faxabruf an.

Hinweis Das Dokument für den Faxabruf muss im RTF-Format vorliegen.

4. Klicken Sie auf die Schaltfläche Senden.

Das Dokument steht nun unter der angegebenen Nummer zum Faxabruf bereit.

C3000 Netzwerkdrucker

Dieses Thema beschreibt, wie Sie Dokumente mit dem C3000 Netzwerkdrucker als Fax versenden oder als E-Mail über SMTP versenden können.

Einrichten und senden

Sie könnnen über den C3000 Netzwerkdrucker ein Fax oder eine E-Mail senden. Ein C3000 Netzwerkdrucker muss eingerichtet sein. Von Ihrem Systemadministrator erfahren Sie den Namen des C3000 Netzwerkdruckers.

Einrichten eines Netzwerkdruckers

Um einen Netzwerkdrucker an Ihrem Arbeitsplatz einzurichten, gehen Sie wie folgt vor.

- Klicken Sie auf Start Drucker und Faxgeräte. Der Dialog Drucker und Faxgeräte erscheint.
- Klicken Sie auf Drucker hinzufügen. Der Dialog Druckerinstallations-Assistent erscheint.
- 3. Klicken Sie auf **Weiter**. Der Dialog **Lokaler Drucker oder Netzwerk** erscheint.
- 4. Markieren Sie die Option Netzwerkdrucker oder Drucker, der an einen anderen Computer angeschlossen ist.
- 5. Klicken Sie auf Weiter. Der Dialog Drucker angeben erscheint.
- Geben Sie den Namen des Druckers ein oder suchen Sie einen Drucker im Verzeichnis.
- 8. Klicken Sie auf Weiter.
- 9. Klicken Sie auf **Fertig stellen**. Der Netzwerkdrucker ist eingerichtet.

Wie senden Sie ein Fax?

Aus jeder beliebigen Windows-Anwendung die drucken kann, können Sie ein Fax versenden.

Führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Starten Sie Ihre Windows-Anwendung, von der aus Sie das Fax versenden wollen. Geben Sie Ihren Fax-Text ein.
- Geben Sie die Faxnummer und weitere Angaben über Codes direkt in das Dokument ein, so wie im Kapitel "Welchen Code können Sie einfügen?" auf Seite 36 beschrieben.
- 3. Speichern Sie das Dokument.
- 4. Drucken Sie das Dokument: Wählen Sie dazu den Drucker aus. Das Dokument wird nun als Fax an die von Ihnen im Dokument angegebene Faxnummer versendet.

Wie senden Sie eine E-Mail?

Aus jeder beliebigen Windows-Anwendung die drucken kann, können Sie eine E-Mail versenden.

Führen Sie folgende Schritte durch:

- 1. Starten Sie Ihre Windows-Anwendung, von der aus Sie die E-Mail versenden wollen. Geben Sie Ihren E-Mail-Text ein.
- Geben Sie die E-Mail-Adresse und weitere Angaben über Codes direkt in das Dokument ein, so wie im Kapitel "Welchen Code können Sie einfügen?" auf Seite 36 beschrieben.
- 3. Speichern Sie das Dokument.
- 4. Drucken Sie das Dokument: Wählen Sie dazu den Drucker aus. Das Dokument wird nun als E-Mail an die von Ihnen im Dokument angegebene E-Mail-Adresse versendet.

Code im Dokument

Welchen Code können Sie einfügen?

Im Folgenden werden Beispiele zu allen Codes angegeben, die Sie direkt in das Dokument eingeben:

Unterstützter Code	Verwendeter Code im Profil C3000 Standard	Beispiel im Profil C3000 Standard
An: Faxnummer	FAX	%FAX=04532-1234567%
An: E-Mail-Adresse	SMTP	%SMTP=karl.muster@company.com%
Betreff einer Mail	SUBJECT	%SUBJECT=Dies ist der Betreff%
Prioritaet	PRIORITY	%PRIORITY=MEDIUM%
Gewünschtes Sendedatum	DATE	%DATE=20050307%
Gewünschte Sendezeit	TIME	%TIME=103000%
Kostenstelle für Statistik	COST_CENTER	%COST_CENTER=Marketingabteilung%
Fax-Deckblatt	COVER	%COVER=Faxvorlage_Deckblatt%
Fax-Briefpapier 1. Seite	LETTERHEAD1	%LETTERHEAD1=Faxvorlage_1.Seite%
Fax-Briefpapier	LETTERHEAD2	%LETTERHEAD2=Faxvorlage_Folge%
Serienbrief	LAST_PAGE	%LAST_PAGE=TRUE%

Empfehlung

Wir empfehlen Ihnen, die Codes in die Fußzeile des zu versendenden Dokuments einzugeben. Die Codes werden vom System ausgewertet und durch Leerzeichen ersetzt. Wenn die Codes außerhalb der Fußzeilen stehen und durch Leerzeichen ersetzt werden, könnte das Layout des ursprünglichen Dokumentes verändert werden.

Hinweis	Die Codes müssen zwingend in einem Zeichensatz erstellt
	sein, der Standardzeichensatz des Druckers ist.
	Für die Schlüssel der Codes (alles was in den obigen Beispielen zwischen "%" und "=" steht) sind nur Buchstaben sowie "_" zugelassen.

Die Typen der Codes kann der Systemadministrator des Benutzers im WebAdmin ändern (C3000 Network Printer→Komponente→Registerkarte Profil Administration). Statt "%" und "=" kann der Systemadministrator auch andere Zeichen einstellen.

Serienbrief

Beim Drucken eines Serienbriefes mit Word müssen die Codes auf der letzten Seite eines jeden Datensatzes stehen. Zusätzlich zu den standardmäßig verwendbaren Codes muss der Code %LAST_PAGE=TRUE% hinzugefügt werden.

Weitere Informationen

Nähere Informationen findet Ihr Systemadministrator im C3000 Administrator-Handbuch im Kapitel Wie konfiguriere ich den C3000 Netzwerkdrucker im C3000 WebAdmin?.

Beispiel

Das folgende Text zeigt ein Beispiel einer Faxnachricht.

Faxnachricht

Firma Strasse Ort

Absenderadresse

Tel: 04532 / 123456

Fax: 04532/123456

Empfängername

Firma Strasse Ort

Ort, Datum

<Hier steht der Text der Nachricht

Mit freundlichen Grüßen

Signatur

%FAX=123456789% %COVER=Faxvorlage_Deckblatt% %LETTERHEAD1=Faxvorlage_Briefpapier% %LETTERHEAD2=Faxvorlage_Folgeseiten% %COST_CENTER=Marketingabteilung% %LAST_PAGE=TRUE%

Stichwortverzeichnis

A	Englisch	
ACCOUNT 31	Erreichbarkeitsprofile	16
Ansagen	_	
für Anrufbeantworter14	F	
An: E-Mail-Adresse	FAX	36
C3000 Netzwerkdrucker	FAX3	
An: Faxnummer	Faxausgabenummer	
C3000 Netzwerkdrucker	Fax-Briefpapier	12
Ausgabe5	C3000 Netzwerkdrucker	36
, asgazo	Fax-Briefpapier 1. Seite	30
В	C3000 Netzwerkdrucker	36
Ь	Fax-Deckblatt	30
Benutzer	C3000 Netzwerkdrucker	36
Allgemein	Faxdrucker	
C3000 Allgemein 11	Faxfußzeile einfügen	
Mobility Service 15	FAX.tif	
Routingregeln 12	FILE	
TUI - Ansagen 14	Follow Me	
TUI - Konfiguration 12	Französisch	
Betreff einer Mail	FTatizosiscit	13
C3000 Netzwerkdrucker36	•	
Briefpapier erste Seite 11	G	
Briefpapier Folgeseiten	Gewünschte Sendezeit	
Briefpapiere24	C3000 Netzwerkdrucker	36
	Gewünschtes Sendedatum	
C	C3000 Netzwerkdrucker	36
•	COCOO NOLEWORKANACION	
C3000 Fax	Н	
C3000 GroupWise	п	
Client-Erweiterung23	Historie	6
C3000 Network Printer36		
C3000 Serienbrieffunktion	1	
COMPANY31	•	
COMPANY231	Informationen	5, 6
COMPANY331	Italienisch	13
COST_CENTER 36		
COVER 36	K	
COVERPAGE 31	••	
	Keine Telefonleitung verfügbar	
D	Kennung	29
	Kontrollkästchen	
DATE 31, 36	Sprachsteuerung	13
Deckblatt 11	Kostenstelle für Statistik	
Deckblätter24	C3000 Netzwerkdrucker	36
Deckblattsynchronisierung		
Deutsch	L	
Dokumente		
Anzeige Optionen 19	LETTERHEAD1	
Filtereinstellungen 17	LETTERHEAD2	36
E	M	
Fingangefeneter 22	Maximale Anzahl der Nachrichten	10
Eingangsfenster	Maximale Anzam dei Nacimenten	12
Einleitung		
L-IVIAII VEISEIIUEII		

N
Nachrichtenspeicher 14 NAME 30 Netzwerkdrucker URL 11 No Line Available 25
P
PAPER 31 PAPER2 31 PIN 12 Prioritaet C3000 Netzwerkdrucker 36 PRIORITY 31, 36 Profil C3000 Standard 36
S
Schreibweisen 30 SMS 30 SMTP 36 Spanisch 13 Sperrwerkprofil 13 Sprache Quittungstexte 11 Sprachen 13 Sprachsteuerung (Kontrollkästchen) 13 Standort 11 SUBJECT 36
Т
Telefonmenü-Setup12Temporäre Adresse23TIME31, 36TUIKonfiguration im WebAdmin12
U
Unterschriftendatei (TIFF)11
V
Vertretermenü aktivieren14Vertreter-PIN14Vertreter-Rufnummer14
W
Wavdatei Format
Symbole
%COST_CENTER=Marketingabteilung% 36 %COVER=Faxvorlage_Deckblatt.doc% 36 %DATE=20050307% 36

%FAX=04532-1234567%	36
%LETTERHEAD1=Faxvorlage_1.Seite.doc%3	36
%LETTERHEAD2=Faxvorlage_Folge.doc% .:	36
%PRIORITY=MEDIUM%	36
%SMTP=karl.muster@company.com%	36
%SUBJECT=Dies ist der Betreff%	36
%TIME=103000%	36